

NOTIZIARIO A CURA DI

ICE – AGENZIA PER LA PROMOZIONE ALL'ESTERO E L'INTERNAZIONALIZZAZIONE DELLE IMPRESE ITALIANE

DESK FONDI STRUTTURALI - BUDAPEST



ULTIME NOTIZIE SUI FONDI EUROPEI E SUGLI INVESTIMENTI IN UNGHERIA

NUOVI BANDI A SOSTEGNO DELL' IMPRENDITORIA

Un decreto governativo ha modificato la programmazione e il budget di alcuni bandi del Programma Operativo per lo Sviluppo Economico ed Innovativo (GINOP), nel rispetto delle esigenze e delle domande finora pervenute. Nell'anno in corso saranno pubblicati due bandi per sostenere l'imprenditoria con un budget complessivo di 123 milioni di euro. Sono stati inoltre incrementati i budget di numerosi bandi indirizzati alle PMI che mirano all'automazione e allo sviluppo digitale, all'incoraggiamento della competitività internazionale, allo sviluppo delle cooperazioni, all'aumento delle capacità produttive e all'ammodernamento tecnologico.



Fonte: portfolio.hu

SVILUPPI PER LE CONNESSIONI FERROVIARIE A BUDAPEST



Dopo l'annuncio dei principali progetti alla conferenza sul programma di sviluppo 'Budapest 2030', sono state comunicate alcune decisioni governative sulla Gazzetta Ufficiale relativamente allo sviluppo ferroviario della capitale che mirano soprattutto allo sviluppo del collegamento ferroviario complesso delle periferie.

Attraverso il Programma Operativo per lo Sviluppo Integrale dei Trasporti (IKOP) è stato destinato un budget di 2 miliardi di fiorini (oltre 6 milioni di euro) dai fondi europei per la progettazione del **collegamento ferroviario sotterraneo tra le stazioni ferroviarie 'Nyugati' e 'Déli'**. Grazie all'investimento, la 'Nyugati' diventerebbe la stazione principale di Budapest, mentre il territorio della Déli potrebbe assumere funzioni diverse.

Inizierà anche lo sviluppo della **Ferrovia Circolare Meridionale** tra Kelenföld e Ferencváros su tre binari, attraverso un ponte di collegamento ferroviario sopra il Danubio. Il progetto prevede anche l'aumento delle capacità delle due stazioni e la realizzazione di diverse fermate sulla linea. I fondi per la progettazione potrebbero essere garantiti nell'attuale periodo di programmazione, mentre quelli per la realizzazione rientrerebbero nel ciclo 2021-2027.

Potranno iniziare anche i lavori preparatori del **prolungamento delle linee dei treni locali (HÉV) H6 e H7** fino alla piazza Kálvin e il loro collegamento con la linea H5, creando una diretta connessione ferroviaria tra le parti periferiche settentrionali e meridionali della capitale. Dall'IKOP è stato destinato un budget di 13,7 miliardi di fiorini (ca. 42 milioni di euro) per i lavori preparatori. È previsto il rinnovo completo delle linee dei treni locali e l'ammodernamento delle carrozze. Il progetto è connesso alla realizzazione del tratto meridionale della futura linea 5 della metropolitana.

Le linee H6 (da Ráckeve) e H7 (da Csepel) del treno locale saranno condotte sotto terra per raggiungere le linee 3 e 4 della metro alla piazza Kálvin. Conseguentemente, l'area sul lungofiume di Pest, dove attualmente corrono i binari, e la piazza Boráros, potrebbero assumere un'altra funzione. Il progetto avrà un impatto sui programmi di sviluppo che riguardano la parte meridionale della capitale, nello specifico: il programma di sviluppo delle strutture sportive 'Kemény Ferenc', il programma di sviluppo del 'Quartiere Studentesco - Déli Városkapu' e la linea ferroviaria Budapest-Kunszentmiklós-Tass (tratto meridionale della linea Budapest-Belgrado).

Un progetto prioritario è **lo sviluppo dei treni locali H8 e H9 e il loro collegamento con la linea 2 della metro**. Lo scopo è quello di aumentare la competitività del trasporto ferroviario rispetto al traffico in macchina attraverso una serie di sviluppi del sistema delle stazioni, delle linee e dei collegamenti tra la parte orientale e occidentale della capitale.

La società Viköti di Kecskemét si è aggiudicata, per un valore di 3 miliardi di fiorini (ca. 9 milioni di euro), la gara d'appalto per la progettazione dell'**estensione della linea 3 della metropolitana di Budapest** verso il nord della capitale. Saranno aggiunte quattro fermate nuove, di cui due sotterranee. Il progetto prevede l'utilizzo dei binari del tram già esistenti, il che riduce i costi dell'investimento stimato in 70 miliardi di fiorini (215 milioni di euro). La maggior parte dei costi consisterà nella sostituzione del sistema di segnalazione con soluzioni moderne. Il Governo vorrebbe ottenere finanziamenti europei per il progetto dal prossimo budget comunitario in vigore dal 2020.

IMPORTANTE GARA AGGIUDICATA NEL SETTORE FERROVIARIO

La NIF, società responsabile per lo sviluppo delle infrastrutture nazionali, ha annunciato che la gara per l'elettrificazione della linea ferroviaria tra Szabadbattyán e Balatonfüred, della lunghezza di 55 km, è stata aggiudicata dal consorzio EB 2018 per un valore di 23 miliardi di fiorini (pari a 71 milioni di euro). Le società che costituiscono il consorzio, Vasútvill e R-Kord, entrambe appartenenti alla famiglia Mészáros, avranno il compito di rinnovare quattro stazioni sulla linea, garantendo l'accessibilità anche ai diversamente abili. Il progetto è finanziato da fondi europei e statali. I lavori inizieranno fra un anno e dureranno 18 mesi.

INVESTIMENTI NEL SETTORE AUTOMOTIVE



Secondo quanto comunicato dal Ministro degli Affari Esteri ungherese, il valore di produzione del settore automotive ungherese del 2018 supererà quello dello scorso anno con oltre 25 miliardi di euro. Il settore rappresenta il 28,2% della produzione industriale, con il 91% dei veicoli destinato all'esportazione.

La Jaguar Land Rover, il più grande produttore automobilistico britannico, sta progettando di aprire un centro di sviluppo dell'ingegneria a Budapest. Il nuovo centro, che potrebbe essere attivo già dall'inizio dell'anno prossimo, si concentrerà sullo sviluppo e sull'introduzione di nuovi modelli ed impiegherà 100 ingegneri per lo sviluppo informatico e per le tecnologie di comando elettrico. La società è intenzionata a produrre principalmente macchine elettriche a partire dal 2020.

La sud-coreana Doosan costruirà una fabbrica a Tatabánya grazie ad un investimento di 32 miliardi di fiorini (pari a ca. 100 milioni di euro). Il nuovo stabilimento della Doosan sarà l'unico in Europa a produrre fogli di rame per accumulatori di automobili elettriche. Il Presidente del Gruppo Doosan, responsabile per l'Europa, prevede un incremento della domanda nei prossimi anni. La costruzione inizierà entro quest'anno mentre il termine dei lavori è previsto per la seconda metà del 2019. Il nuovo stabilimento impiegherà 181 dipendenti. La società produce per 2,2 milioni di veicoli all'anno e dal nuovo centro ungherese si potrebbe fornire anche il mercato cinese e statunitense.

ATTIVITÀ PROMOZIONALI ICE BUDAPEST GENNAIO-FEBBRAIO 2019

1. 11-14 GENNAIO
Missione di operatori ungheresi alla Fiera VICENZAORO (gennaio 2019)
Vicenza
Oreficeria
2. 3-7 FEBBRAIO
Missione di operatori ungheresi al workshop agroalimentare in Campania (PES 2)
Napoli
Agroalimentare
3. 24-28 FEBBRAIO
Missione di operatori ungheresi al workshop agroalimentare in Calabria (PES 2)
Reggio Calabria
Agroalimentare

SEMINARIO DI DEGUSTAZIONE DI VINI ITALIANI

Hotel Marriott Budapest, 22 novembre 2018

Nell'ambito della Terza Settimana della Cucina Italiana nel Mondo (19-25 novembre 2018), è stato organizzato dall'Ufficio ICE-Agenzia di Budapest il seminario con degustazione di vini *Tradizione e qualità: un percorso regionale dei vini italiani*. Il seminario è stato tenuto dalla enologa italiana Barbara Tamburini e si articolava in due parti: una prima fase seminariale in cui venivano descritti i principali fattori che hanno segnato dal punto di vista viticolo l'incremento qualitativo dei vigneti italiani. A seguire una illustrazione delle 10 regioni italiane, attraversate con la degustazione dei 10 vini scelti ad esempio per quella stessa regione, presentando delle eccellenze di prestigiose case vinicole a testimonianza della pregevolezza della produzione enologica italiana. I vini presentati erano: Vigna Dorata Franciacorta Brut, Fiorfiore, Donnachiaro Greco di Tufo, Traminer Aromatico, Barolo, Montepulciano D'Abruzzo Riserva Colline Teramane, Brunello di Montalcino, Le Sabbie dell'Etna, Primitivo di Manduria 'Sessantanni', Corte Giara. Al seminario hanno partecipato ca. 80 operatori locali, selezionati fra importatori, distributori, sommelier, rappresentanti di unità di ristorazione e giornalisti di settore.



BANDI DI GARA

Riportiamo di seguito i bandi relativi al periodo 2014-2020 attualmente in corso.

PROTEZIONE AMBIENTALE

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sviluppo dell'adattamento ai cambiamenti climatici	KEHOP-1.1.0	Valutazioni d'impatto ambientale, sviluppo dei sistemi per la gestione dei rischi.	31 dicembre 2020
Sviluppo dei sistemi per la gestione delle catastrofi	KEHOP-1.6.0	Sviluppo volto a migliorare la capacità di adattamento alle conseguenze delle catastrofi legate al cambiamento climatico e la riduzione degli effetti nocivi.	31 dicembre 2018
Sviluppo delle reti di approvvigionamento di acque potabili	KEHOP-2.1.6	Aumentare la sicurezza dell'approvvigionamento delle acque, sviluppare le condizioni idriche e creare un sistema sostenibile.	14 ottobre 2019

SVILUPPO ECONOMICO (esclusa la regione dell'Ungheria centrale e la capitale)

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sostegno agli investimenti complessi nel settore agroalimentare con prodotto creditizio combinato	GINOP-1.2.6-8.3.4-16	Sostegno all'acquisto di strumenti nuovi, l'utilizzo di tecnologie basate su energie rinnovabili, investimenti infrastrutturali e immobiliari.	15 febbraio 2019
Sostegno alle attività R&S delle aziende con prodotto creditizio combinato	GINOP-2.1.2-8.1.4-16	Sostegno alle attività d'innovazione e R&S che mirano allo sviluppo di nuovi prodotti, servizi e tecnologia ad alto valore aggiunto	28 febbraio 2019
Sostegno allo sviluppo di prodotti innovativi, idonei all'esportazione	GINOP-2.1.6-16	Incoraggiare le attività di ricerca e sviluppo, d'innovazione e della competitività delle imprese ungheresi.	1 giugno 2019
Internazionalizzazione dei prodotti e dei servizi delle PMI	GINOP-3.1.2-8.2.4-16	Internazionalizzazione dei prodotti e dei servizi delle PMI nel settore ICT.	8 marzo 2019
Sostegno allo sviluppo energetico degli edifici con energia rinnovabile	GINOP-4.1.2-18	Aumento dell'efficienza energetica e miglioramento del risparmio energetico.	27 marzo 2019
Sostegno all'imprenditoria	GINOP-5.1.10-18	Sostegno alle persone sopra i 30 anni, in cerca di lavoro, ad avviare micro o piccole imprese.	30 novembre 2018
Sostegno all'imprenditoria dei giovani	GINOP-5.2.7-18	Sostegno ai giovani tra i 18 e 30 anni, in cerca di lavoro, ad avviare micro o piccole imprese.	30 novembre 2018

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sostegno alla formazione degli addetti delle grandi imprese	GINOP-6.1.5-17	Aumentare la competitività delle grandi imprese mediante programmi di formazione degli addetti.	3 dicembre 2018
Sostegno alla formazione degli addetti delle MPMI	GINOP-6.1.6-17	Aumentare la competitività delle MPMI mediante programmi di formazione degli addetti.	3 dicembre 2018
Sviluppo dei patrimoni dell'umanità	GINOP-7.1.6-16	Preservazione, protezione e presentazione dei siti già riconosciuti o in attesa di essere classificati come patrimoni dell'umanità.	5 dicembre 2018
Sostegno delle attività R&S&I delle imprese – prodotto di credito	GINOP-8.1.1-16	Sostegno dello sviluppo di prodotti, tecnologie e servizi nuovi.	2 dicembre 2019
Ammodernamento tecnologico delle MPMI – programma di prestito	GINOP-8.3.5-18	Sostegno all'ammodernamento di prodotti e servizi delle MPMI.	1 novembre 2020

SVILUPPO DELLE CONTEE, REGIONI E CITTÀ

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sostegno alla creazione di vigneti	VP2-4.1.3.6-17	Sostegno alla creazione di nuovi vigneti nelle zone viticole.	31 agosto 2020
Sviluppo del settore idrico agricolo	VP2-4.1.4-16	Diffusione della gestione sostenibile delle acque e delle tecnologie di irrigazione efficienti	3 agosto 2020
Sostegno agli agricoltori giovani	VP2-6.1.1-16	Sostegno complesso ai giovani agricoltori per la fase di avvio	14 marzo 2019
Aumento del valore dei prodotti	VP3-4.2.1-4.2.2-18	Sostegno agli sviluppi nella trasformazione dei prodotti alimentari e nella viticoltura.	4 gennaio 2021
Miglioramento dell'efficienza energetica delle aziende agricole e delle imprese di lavorazione	VP5-4.1.6-4.2.3-17	Aumento della competitività mediante investimenti nel campo dell'ammodernamento energetico.	18 febbraio 2020

SVILUPPO DELL'UNGHERIA CENTRALE (TRANNE CONTEA DI PEST)

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Cooperazioni per la competitività e per l'eccellenza	VEKOP-2.2.1-16	Rafforzare la collaborazione tra le società, centri di ricerca e università.	30 dicembre 2018

SVILUPPO DELLE REGIONI

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sviluppo delle economie locali	TOP-1.1.3-16	Sviluppo della base infrastrutturale e logistica delle economie locali. Sostegno allo sviluppo del prodotto e all'accesso al mercato.	Varie
Ammodernamento energetico degli edifici pubblici	TOP-3.2.1-16	Ammodernamento energetico degli edifici della pubblica amministrazione.	Varie
Ammodernamento delle aree urbane arretrate	TOP-4.3.1-16	Sviluppo delle zone urbane in pericolo di segregazione.	Varie
Sviluppo dei parchi e delle aree industriali	TOP-6.1.1-16	Costruzione, sviluppo, estensione di parchi industriali, scientifici e tecnologici, centri logistici o d'innovazione in proprietà statale o dei comuni	Varie
Sviluppo sostenibile del turismo	TOP-6.1.4-16	Sostegno agli sviluppi turistici tematici	Varie
Realizzazione di città verdi	TOP-6.3.2-16	Sviluppo delle infrastrutture cittadine per lo sviluppo sostenibile	Varie
Sviluppo sostenibile delle infrastrutture cittadine	TOP-6.4.1-16	Sviluppo sostenibile delle infrastrutture delle grandi città, in linea con la strategia EU2020.	Varie
Sviluppo energetico degli edifici pubblici	TOP-6.5.1-16	Ammodernamento energetico degli edifici in proprietà dei comuni.	Varie
Sviluppo infrastrutturale dell'assistenza sanitaria di base	TOP-6.6.1-16	Ammodernamento dei servizi e delle condizioni infrastrutturali del sistema sanitario.	Varie
Sviluppo delle infrastrutture degli spazi culturali e sociali	TOP-7.1.1-16	Sviluppo integrale dei comuni, sviluppo sociale ed economico.	Varie

FORMAZIONE, EDUCAZIONE

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sviluppo complessivo del sistema della sanità pubblica – sviluppo delle capacità	EFOP-1.8.19-17	Creazione di un sistema unico di sviluppo sanitario, sviluppo dei servizi e delle capacità.	Varie
Sviluppi infrastrutturali complessi per aumentare la sicurezza sanitaria nel sistema sanitario	EFOP-2.2.18-17	Sviluppare i processi tecnologici, sostenere l'introduzione del sistema d'identificazione unico, sviluppare la qualità dei strumenti e dei servizi.	Varie

INFRASTRUTTURE (STRADALI, FERROVIARIE, FLUVIALI)

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Miglioramento delle infrastrutture stradali internazionali (TEN-T)	IKOP-1.1.0-15	Miglioramento del raggiungimento dei confini del Paese.	31 dicembre 2020
Miglioramento delle infrastrutture ferroviarie e fluviali internazionali (TEN-T)	IKOP-2.1.0-15	Riduzione del tempo di percorrenza sulle linee ferroviarie e miglioramento della sicurezza della navigazione sul Danubio.	31 dicembre 2020
Sviluppo del trasporto urbano e miglioramento del trasporto ferroviario suburbano.	IKOP-3.1.0-15	Sviluppo del trasporto urbano e miglioramento del trasporto ferroviario suburbano nell'area dell'Ungheria Centrale.	31 dicembre 2020
Sviluppo sostenibile del traffico urbano nelle aree meno sviluppate	IKOP-3.2.0-15	Sviluppo del traffico pubblico urbano e suburbano delle aree meno sviluppate, incluse le linee ferroviarie	Fino a esaurimento fondi
Miglioramento dell'accesso stradale della rete TEN-T	IKOP-4.1.0-15	Miglioramento delle infrastrutture stradali della rete TEN-T.	31 dicembre 2020

GARE D'APPALTO

Elenchiamo i titoli delle seguenti gare ancora in corso segnalate dal nostro Ufficio sul sito ICE (<http://www.ice.it/paesi/europa/ungheria/desk.htm>) e su ExTender (<http://extender.esteri.it/Extender/SitoNew/my-extender.asp>), dove potrete leggere le relative schede con tutti i dettagli:

COSTRUZIONI E RINNOVO

Titolo	Scadenza
RINNOVO DELL'EDIFICIO STORICO DEL MERCATO ALLA PIAZZA HUNYADI	5/12/2018
COSTRUZIONE DI UN CAPANNONE INDUSTRIALE A PÉCS	3/12/2018
COSTRUZIONE DEL PALAZZETTO DELLO SPORT A RÁKOSMENTE	10/12/2018
COSTRUZIONE DI UNA PALESTRA E UNA SALA DI SCHERMA	30/11/2018
LAVORI DI COSTRUZIONE E PROGETTAZIONE DI UN EDIFICIO DELL'OSPEDALE 'SZENT BORBÁLA' A TATABÁNYA	4/1/2019
LAVORI DI COSTRUZIONE DEL PALAZZO DELLO SPORT (PALLAVOLO) A VERESEGYHÁZ	21/12/2018
LAVORI DI COSTRUZIONE DEL CENTRO DI ATLETICA A NYÍREGYHÁZA	21/12/2018
COSTRUZIONE DELLA CONDOTTA FOGNARIA PRINCIPALE A PESTERZSÉBET	10/12/2018
LAVORI DI COSTRUZIONE DELL'IMPIANTO DI TRATTAMENTO DEI RIFIUTI A SOPRON	28/12/2018
PROGETTAZIONE DEL RINNOVO DEL PONTE CENTRALE DELLA CITTA' DI SZEGED	14/12/2018

INFRASTRUTTURE STRADALI, FLUVIALI E FERROVIARIE

Titolo	Scadenza
FORNITURA DI CAVI AD ALTA TENSIONE PER RETE FERROVIARIA	4/12/2018

MACCHINARI E ATTREZZATURE

Titolo	Scadenza
ACQUISTO DI UN AUTOGRU	3/12/2018
ACQUISTO DI APPARECCHIATURE DI SICUREZZA (VARCHI DI SICUREZZA, CONTROLLO BAGAGLI)	8/1/2019

ATTREZZATURE MEDICHE E PER LABORATORI

Titolo	Scadenza
FORNITURA DI STRUMENTI PER LABORATORIO	20/12/2018
FORNITURA DI APPARECCHIATURE MEDICHE	27/12/2018

VEICOLI E ACCESSORI

Titolo	Scadenza
ACQUISTO DI AUTOVEICOLI PER IL TRASPORTO DI RIFIUTI	21/12/2018
FORNITURA DI VEICOLI DI SOCCORSO	21/12/2018
ACQUISTO DI FERODI PER FRENI - TRAM	9/1/2019
FORNITURA DI LEVE DEL FRENO E DI ACCESSORI DI FRENO D'ARIA	21/12/2018

ASSISTENZA UFFICIO ICE

Il nostro Ufficio può offrire la seguente assistenza alle aziende che hanno intenzione di partecipare alle gare d'appalto:

- **Ritiro e consegna della documentazione della gara d'appalto.**
- **Traduzione della sintesi della gara** (visibile sul sito della Gazzetta Ufficiale ungherese per gli appalti pubblici) che include la descrizione dei lavori da eseguire, i principali requisiti (termini e condizioni) per la partecipazione ed i motivi di esclusione (ca. 4-5 pagine).
- **Esame preliminare della documentazione della gara d'appalto**, che consiste sostanzialmente nello scorrere il testo ungherese per evidenziarne i punti più importanti, con l'obiettivo di avere un quadro più preciso delle caratteristiche della gara.
- **Traduzione della documentazione completa** (attraverso traduttori esterni).
- Eventuale **assistenza**, da valutare in funzione dei singoli casi, **durante l'iter della gara**, fornendo informazioni utili e contattando in caso di necessità l'ente appaltante per verifiche e approfondimenti, laddove possibile.
- **Monitoraggio gare:** il servizio consiste nel monitoraggio costante delle gare per un periodo di un anno; inviamo la sintesi delle gare tradotta appositamente in lingua italiana e dopo la decisione dell'ente appaltante forniamo i nomi delle società aggiudicatrici. Inoltre inviamo mensilmente la Newsletter informativa "News Fondi Europei" che include le notizie dei grandi progetti, le news sull'utilizzo dei fondi europei, i bandi di gara e una selezione di gare pubblicate nel nostro sito.

Realizziamo inoltre **ricerche mirate per individuare potenziali partner locali**, nella prospettiva di stabilire alleanze che potrebbero rivelarsi vincenti nella partecipazione a future gare.

Vi informiamo che i Desk Fondi Strutturali sono presenti anche nei seguenti uffici ICE:

ICE Zagabria
ICE Sofia
ICE Bucarest
ICE Lubiana
ICE Varsavia

Vi informiamo inoltre che la Linea Affari Europei, presso la sede di Roma, gestisce e realizza attività basate sui programmi di cooperazione economica dell'UE in favore delle PMI italiane e dei paesi terzi, e fornisce assistenza alle aziende italiane interessate ai programmi di cooperazione, in collaborazione con l'Ufficio ICE di Bruxelles. Informazioni: affari.europei@ice.it

INFORMAZIONI

Per ricevere ulteriori informazioni dall'Ufficio ICE di Budapest rivolgersi a:

Barbara Tóth – Desk Fondi Strutturali
Tel.: (+36 1) 266 7555
E-mail: budapest@ice.it

Seguici su:

Facebook: @ITA.Budapest
Twitter: @ITABudapest